

(Regolamento CE 1907/2006 - D.L. 65/2003)

MULTIPURPOSE eco caps

1. IDENTIFICAZIONE DEL PREPARATO E DELLA SOCIETÀ/DELL'IMPRESA

Identificazione del preparato
MULTIPURPOSE eco caps
Uso del preparato
Detergente per superfici dure

Formati commercializzati
Sacchetto in PE con 25 capsule da 15 ml in Alcol polivinilico

• Identificazione della società/dell'impresa :

Produttore SUTTER Industries S.p.A.-15060 Borghetto Borbera (AL)

Responsabile immissione in commercio

SUTTER Professional S.r.l. - 15060 Borghetto Borbera (AL)

* Numero telefonico di chiamata urgente: (+39) 02 66101029 Osp. Niguarda Cà Granda MILANO

• Informazioni (+39)0143/631.1

• Per competenza su questo documento: marco.verna@sutter.it - www.sutter.it

2. IDENTIFICAZIONE DEI PERICOLI

I pericoli descritti in questo paragrafo sono relativi esclusivamente al contatto diretto con il contenuto delle caps, tuttavia questo è impedito dal rivestimento per cui essi sono pertinenti ad incidenti o uso non corretto; il prodotto nella sua forma di uso, diluito, non ha più nessuna caratteristica di pericolosità.

Classificazione secondo la Dir.
Irritante

99/45/CE:

Infiammabile

Rischio per la salute umana in caso di :

Inalazione Possibile reazione fastidiosa se inalato a lungo o a più riprese

Contatto pelle Irritante. Pronto all'uso (diluito): nessuno

Contatto occhi Leggermente irritante

Ingestione Dannoso. Causa irritazioni forti alle mucose con possibili danni intestinali

Altre informazioni
Nessuna

Rischi per l'ambiente
Non rilevanti. Forte presenza di solventi polari

3. COMPOSIZIONE/INFORMAZIONI SUGLI INGREDIENTI

Componenti che contribuiscono al pericolo secondo la Dir. CEE 67/548, la Dir. CE 99/45

e successivi Adeguamenti al Progresso Tecnico:

1-Metossi 2-Propanolo

Nome sostanza EINECS C.A.S. R TLV/TWA Conc. (%) (mg/m3)

2-Butossi 1-Propanolo 225-878-4 5131-66-8 R36/38 260 30 - 50

107-98-2

R10-R67

• Composizione (Reg. 648/2004/CE). Conc. (%)

Tensioattivi anionici < 5

203-539-1

Contiene: profumi, methylchloroisothiazolinone, methylisothiazolinone, benzyl salicylate

10 - 20

369



(Regolamento CE 1907/2006 - D.L. 65/2003)

MULTIPURPOSE eco caps

4. MISURE DI PRIMO SOCCORSO

Indicazioni generali
In caso di dubbio o quando permangono sintomi fare ricorso ad un

medico, mostrando e tenendo a disposizione la presente scheda. Non somministrare per via orale nessuna sostanza a persone prive di

conoscenza

• Misure di primo soccorso in caso di :

Inalazione Non Applicabile Contatto pelle Lavare con acqua.

Contatto occhi Lavare abbondantemente con acqua. Consultare un medico

Ingestione Non provocare il vomito. Consultare un medico. Avviare al Pronto

Soccorso

Altre informazioni
AVVERTENZE. In caso di incidente o emergenza consultare il Centro

Antiveleni Osp. Niguarda Cà Granda - Pza Ospedale Maggiore 3 - MILANO

Tel. 02 66101029

5. MISURE ANTINCENDIO

Classificazione prodotto
Infiammabile tra 21 e 55°C

• I mezzi di estinzione idonei: Sono ottimi i normali mezzi come acqua frazionata e estintori a schiuma o

Anidride Carbonica (CO2)

I mezzi di estinzione da non utilizzare per ragione di sicurezza:

Nessuno e, comunque per evitare pericoli di reazioni aggravanti l'incendio,

attenersi ai mezzi consigliati

• L'equipaggiamento speciale di protezione per gli addetti all'estinzione degli incendi:

Non richiesto. Normale equipaggiamento

• Particolari pericoli risultanti dall'esposizione al preparato, ai prodotti della combustione, ai gas prodotti:

Irritazioni cutanee e oculari. Pericolo di sviluppo di vapori irritanti

Altre informazioni
Nessuno

6. MISURE IN CASO DI RILASCIO ACCIDENTALE

• I metodi di pulizia:

Adsorbire con materiale inerte.

Per il recupero del materiale rispettando la protezione ambientale vedi il

punto 13

• Le precauzioni individuali:

Consigliati guanti

Le precauzioni ambientali: Evitare il deflusso in fogna, nelle acque superficiali e sotterranee

• In caso di emergenza informare Autorità competente

Altre informazioni:
Le misure in questa sezione si applicano in caso di danneggiamento o

usura dei contenitori sigillati e conseguente fuoriuscita di materiale



(Regolamento CE 1907/2006 - D.L. 65/2003)

MULTIPURPOSE eco caps

7. MANIPOLAZIONE E IMMAGAZZINAMENTO

Attenersi alle norme locali sulla sicurezza dei lavoratori (DL 626/94)

· Manipolazione - mezzi di protezione Individuali:

Consigliati quanti per uso prolungato e/o frequente.

• Immagazzinamento - precauzioni generali:

Locali freschi. Evitare calore e luce solare

• Immagazzinamento - impieghi particolari:

Evitare calore e luce solare

8. CONTROLLO DELL'ESPOSIZIONE/PROTEZIONE INDIVIDUALE

 Valori limite d'esposizione Non applicabile. Vedi il punto 3 per i valori delle sostanze costituenti

Fonte e informazioni : ACGIH (Conferenza Americana degli Igienisti

Industriali Governamentali)

Controlli dell'esposizione: Non è prevista una relazione sulla sicurezza chimica che comprenda rischi

diversi da quelli specificati ai punti 3, 11, 12 e 15 e mezzi di protezione

diversi da quelli specificati in questo paragrafo

Controlli dell'esposizione

professionale:

Per una migliore sicurezza personale ed ambientale seguire attentamente

le raccomandazioni presenti in etichetta, scheda tecnica e nella presente

scheda

Protezione respiratoria Nessuna

Protezione degli occhi Evitare il contatto Protezione delle mani Non richiesta

Protezione della pelle Nessuno

Controlli dell'esposizione ambientale:

Impedire l'afflusso nelle acque superficiali e sotterranee

9. PROPRIETA' FISICHE E CHIMICHE

Informazioni generali:

Aspetto, Colore, Odore Liquido, giallo, balsamico

Informazioni importanti relative alla salute, alla sicurezza e all'ambiente:

Totale

Solubilità in solventi:

Acqua Organici polari (Alcol Etilico) Totale Organici apolari (n-Ottanolo) Totale Densità relativa 1 Punto di ebollizione circa 100°C Punto di infiammabilità 45°C pH (in diluizione) 9,3 - 9,7

Altre informazioni: Non necessarie



(Regolamento CE 1907/2006 - D.L. 65/2003)

MULTIPURPOSE eco caps

10. STABILITA' E REATTIVITA'

Stabilità Prodotto stabile

Condizioni da evitare
Materie da evitare
Nessun requisito particolare
Nessuno in particolare.

• Prodotti di decomposizione pericolosi Nessun pericolo di decomposizione. A temperature >100 °C dà luogo alla

formazioni di vapori con possibile presenza di componenti irritanti

Nessun pericolo di decomposizione. Prodotti gassosi infiammabili

11 INFORMAZIONI TOSSICOLOGICHE

Premessa:
LE INFORMAZIONI IN QUESTA SEZIONE SONO BASATE SULL'

ESPERIENZA NELL'USO DEL PRODDOTTO

Effetti acuti orali
Non applicabile

Effetti acuti cutanei
Infiammazioni e possibili danni in funzione del tempo di contatto

• Effetti acuti per le vie respiratorie Non applicabile

Effetti acuti oculari Irritante

Tossicità a dose ripetuta per contatto

cutaneo

Irritante. Possibili danni persistenti dovuti all'elevato contenuto in sostanze

tensioattive/sgrassanti

Tossicità a dose ripetuta per contatto

con gli occhi

Irritante. Possibili gravi danni persistenti dovuti all'elevato contenuto in

sostanze tensioattive/sgrassanti

Tossicità a dose ripetuta per

inalazione

Non applicabile

Nessuna

Sensibilizzazione per inalazione

Sensibilizzazione per contatto con la

pelle

Nessuna. Prodotto solamente irritante

Altre informazioni: Nessun effetto CMR (cancerogenicità, mutagenicità e tossicità per la

riproduzione)



(Regolamento CE 1907/2006 - D.L. 65/2003)

MULTIPURPOSE eco caps

12. INFORMAZIONI ECOLOGICHE

Ecotossicità
Nessuna ai sensi della Dir. 99/45/CE e sua modifica con Dir. 2006/8/CE.

Nessun componente del prodotto presenta valori di L(E)(I)C50 tali da

essere considerato come "Pericoloso per l'ambiente"

Mobilità
Non nota. Vedi il punto 9

Persistenza e degradabilità
Biodegradabilità dei componenti tensioattivi a norma del Reg. CE

648/2004. Non si conoscono effetti avversi sugli impianti di depurazione

delle acque.

• Potenziale di bioaccumulo Fattore di bioconcentrazione non noto. Coefficente di ripartizione

ottanolo/acqua Kow < 1000

Risultati della valutazione Persistente, Bioaccumulabile e Tossico (PBT):

Non prescritti in quanto non è prevista una relazione sulla sicurezza

chimica

Altri effetti nocivi
Il prodotto non contribuisce ad aumentare il tenore in AOX (Alogenati

Organici Assorbibili) delle acque usate

Altre informazioni:
Queste informazioni rilevanti per l'ambiente sono completate da quelle

fornite nei punti 6 (fuoriuscite), 7,13 (smaltimento), 14 (trasporto) e 15

(preparati pericolosi)

13. CONSIDERAZIONI SULLO SMALTIMENTO

Qualifica come rifiuto (D.L. 152 del 3 Specia

aprile 2006 parte IV)

Speciale /Pericoloso.

• Eliminazione del materiale In caso di eccedenze o residui derivanti da non utilizzazione del prodotto

considerare come "rifiuto speciale" e affidare ad uno smaltitore autorizzato.

In caso di sversamento NON lavare con acqua, ma adsorbire su abbondante materiale inerte (segatura) e raccogliere l'impasto risultante. Utilizzare le eventuali precauzioni e indumenti protettivi riportati al punto 8. Il materiale raccolto così inertizzato deve essere considerato come "rifiuto".

speciale" e affidato ad uno smaltitore autorizzato.

Smaltimento della confezione
Dopo l'uso non disperdere nell'ambiente, ma avviare alla raccolta secondo

le disposizioni di legge nazionali e comunali sui rifiuti.

14. INFORMAZIONI SUL TRASPORTO

Nome di spedizione appropriato
Liquidi infammabili n.a.s.

(1-Metossi-2-Propanolo, Glicoletere)

N° ONU / Gruppo di imballaggio

1993 / III

• Via terra. Classe e codice ADR/RID

3 F1

Esonerato LQ7 (Imballo primario fino a 5 litri, imballo secondario inferiore

45 litri)

Via mare. Codice IMDG

Esonerato (Imballo primario fino a 5 litri, imballo secondario inferiore 30

Kg.)

Via aerea. Codice ICAO/IATA

Inquinante marino

Altre informazioni utili

.

3 Non noto

Nessuna



(Regolamento CE 1907/2006 - D.L. 65/2003)

MULTIPURPOSE eco caps

15. INFORMAZIONI SULLA REGOLAMENTAZIONE

I pericoli descritti in questo paragrafo sono relativi esclusivamente al contatto diretto con il contenuto delle caps, tuttavia questo è impedito dal rivestimento per cui essi sono pertinenti ad incidenti o uso non corretto; il prodotto nella sua forma di uso, diluito, non ha più nessuna caratteristica di pericolosità.

• Etichettatura secondo la Dir. 99/45/CE e suoi Adequamenti al Progresso Tecnico



IRRITANTE

INFIAMMABILE

Natura dei rischi e frasi di rischio (R)

R36/38 - Irritante per gli occhi e la pelle

R67 - L'inalazione dei vapori può provocare sonnolenza e vertigini

Consigli di prudenza (S)

S2 - Conservare fuori della portata dei bambini

S26 - In caso di contatto con gli occhi, lavare immediatamente e

abbondantemente con acqua e consultare un medico

S46 - In caso di ingestione consultare immediatamente il medico e

mostrargli il contenitore o l'etichetta

Non ingerire

16. ALTRE INFORMAZIONI

La presente scheda va presentata ogni qualvolta si ricorre ad un medico.

Frasi di rischio riportate ai punti 2 e 3:

R10 - Infiammabile

R36 - Irritante per gli occhi

R38 - Irritante per la pelle

R67 - L'inalazione dei vapori può provocare sonnolenza e vertigini

Queste informazioni descrivono unicamente esigenze di sicurezza ad uso di utilizzatori, magazzinieri ecc. e si basano sullo stadio attuale delle ns. conoscenze.

Esse non costituiscono alcuna garanzia sulle prestazioni e sulla qualità dei prodotti nei termini di legge. Queste informazioni sono disponibili sulle schede tecniche e sui capitolati dei prodotti.

Legislazione europea di riferimento più Adequamento alle Dir. CE 2008/58 e 2009/2 (30° e 31° ATP della Dir. aggiornata 1967/548 sulle sostanze pericolose); armonizzazione dell' All. I della Dir. CE 1967/548 con l'All. VI del Reg. CE 1272/2008

Pag. 6/6